



ПРОГРАМА

**Всеукраїнської науково-практичної конференції
студентів та молодих науковців
ХАРКІВ, 27 жовтня, 2023**

Шановні колеги!

***Вітаємо Вас у Національному технічному університеті
«Харківський політехнічний інститут» на
Всеукраїнській науково-практичній конференції
студентів та молодих науковців
«Проблеми розвитку гуманітарних наук в контексті
глобальних трансформацій сучасного комунікаційного
простору».***

***Бажаємо Вам
творчої наснаги й плідної праці
на конференції!***

Оргкомітет конференції

Місце проведення конференції: вул. Кирпичова, 2, м. Харків, 61002

Електронна адреса: [**dimp@kpi.kharkov.ua**](mailto:dimp@kpi.kharkov.ua)

За додатковою інформацією звертатися:

(057) 707-60-62

ОРГАНІЗАЦІЙНИЙ КОМІТЕТ КОНФЕРЕНЦІЇ

МИГУЩЕНКО Руслан Павлович - д.т.н., професор, проректор з науково-педагогічної роботи НТУ «ХПІ», голова оргкомітету

КІПЕНСЬКИЙ Андрій Володимирович - д.т.н., професор, декан факультету соціально-гуманітарних технологій, заст. голови оргкомітету

БАДАН Антоніна Анатоліївна - к.філол.н., професор, зав. кафедри ділової іноземної мови та перекладу НТУ «ХПІ», заст. голови оргкомітету

РЕГЛАМЕНТ РОБОТИ КОНФЕРЕНЦІЇ

Офіційні мови: англійська, німецька, українська

27 жовтня

08.30 – 09.00 Реєстрація учасників

09.00 – 11.00 Відкриття конференції. Пленарне засідання

11.00 – 11.30 Секційні засідання

11.30 – 13.30 Секційні засідання

13.30 – 14.00 Закриття конференції. Підведення підсумків конференції

Секція 1

АКТУАЛЬНІ ПРОБЛЕМИ ЛІНГВІСТИКИ, ПЕРЕКЛАДУ ТА ЛІТЕРАТУРОЗНАВСТВА

11.00 – 13.30

Керівники: к.філол.н., проф. Бадан А.А.
к.філол.н., проф. Недайнова І.В.,
к.філол.н., доц. Акоюнц Н.М.
к.філол.н., доц. Пільгуй Н.М.
Секретар: к.філол.н., доц. Козлов Є.Д.

1. БАБИЧ Тетяна Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Екологія комунікації в англomовному діловому дискурсі
2. БАЖЕНОВА Альона Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Лексико-стилістичні особливості перекладу англomовних текстів юридичної спрямованості українською мовою
3. БАШИНСЬКИЙ Владислав Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Переклад біблійних фразеологізмів з німецької мови на українську
4. БУРЛУЦЬКИЙ Данило Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Фреймовий аналіз екологічного дискурсу сучасних британських медіа (на матеріалі документальних фільмів BBC)
5. ДМИТРЕНКО Надія Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Фразеологічні одиниці у сучасній англomовній бізнес-комунікації
6. ЗАЛІЗНЯК Дмитро Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Особливості та проблеми перекладу рекламного тексту українською мовою
7. КАРЄЄВА Д. А. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Авторські терміни у науково-технічних текстах та способи їх перекладу

8. КОЛЛЕ Е.П. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Загальні принципи англо-українського перекладу технічних текстів у галузі машинобудування
9. КОПЄВСЬКА Ю. І. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Особливості перекладу німецьких фразеологічних одиниць політичного дискурсу
10. КОРОСТАШОВ Дмитро Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Лексико-граматичні трансформації в перекладі англомовної патентної документації українською мовою
11. КУСКОВА Софія Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Переклад науково-технічних текстів у сфері ІТ
12. ЛЕСИК Аліна Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Лексико-граматичні особливості перекладу патентів Великої Британії українською мовою
13. ЛИФАР Г.О. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Переклад англійської військової термінології українською мовою
14. МАРТИНОВ Олександр Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Відтворення комунікативного впливу при перекладі текстів масмедійного дискурсу
15. МАТВЄЄВА Юлія Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Перекладацькі трансформації при перекладі складних речень
16. МУЗИЧЕНКО Тетяна Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Способи заперечення в німецькій мові та особливості німецько-українського перекладу способів заперечення
17. НАУМЕНКО Діана Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Проблеми перекладу аббревіатур в текстах медичної галузі
18. НЕСМАШНИЙ Микола Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Особливості німецько-українського перекладу політичних промов

19. ОМЕЛЬНИК Маріанна Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Гендерна специфіка прояву авторської індивідуальності в сучасній англійській мові: аспекти перекладу
20. РЯБОКОНЬ Денис Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Лінгвопрагматичні характеристики сучасних німецькомовних рекламних текстів та способи їх перекладу українською мовою
21. СЕРБІНЕНКО Юлія Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Деякі проблеми англо-українського перекладу науково-технічних текстів.
22. СІРИК Роман Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Особливості німецько-українського перекладу інфінітивних конструкцій
23. Тарабукіна А.С. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Загальні принципи англо-українського перекладу комп'ютерної термінології
24. ТЕЛИЦИН Станіслав Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Лексичні труднощі перекладу історичних текстів українською мовою
25. ТОНКА Валерія Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Способи перекладу назв суспільних організацій
26. ТРЕТЯКОВА Юлія Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Трансформації та особливості англо-українського перекладу науково-популярних текстів (на матеріалі журнальних видань)
27. ЧЕПУРНА Валерія Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Англomовні запозичення військової термінології в українській мові
28. ШКОЛЬНА Тетяна Харківський національний університет імені В.Н. Каразіна Німецькомовний рекламний дискурс
29. ШКУРЧЕНКО Анастасія Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Відтворення інтертекстуальності в англomовних сучасних науково-технічних текстах українською мовою
30. ШОВАК Дар'я Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Інтелектуалізація

мовлення англомовних друкованих медіа засобами економічної лексики

31. ЯКОВЛЄВА Надія Сергіївна Харківський національний університет імені В.Н. Каразіна Програми автоматизованого перекладу

32. ЯЦЕНКО Маргарита Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Особливості та способи перекладу політкоректної лексики

Секція 2

ПРОБЛЕМИ МІЖКУЛЬТУРНОЇ КОМУНІКАЦІЇ

Керівники: к.філол.н., доц. Голікова О.М.
к.філол.н., доц. Мирошніченко В.М.

Секретар: к.філол.н., доц. Шевченко В.М.

1. БОРИСОВА Ольга Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» The Role of Intercultural Competence in Professional Mobility

2. ГУРЕВИЧ Софія Марківна, гр. БЕМ-1021д. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Проблема міжкультурної комунікації в сучасній освітній системі України

3. ДЕЖКІН Давид Андрійович, гр. БЕМ-1021а. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Роль міжкультурної комунікації у процесі навчання іноземній мові студентів економічних спеціальностей

4. ДУДНИК Таїсія Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Порівняльна характеристика невербальної комунікації українців і австрійців

5. КАМЕНЕЦЬКА К.А. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Особливості перекладу лінгвокраїнознавчих реалій Німеччини

6. МУЗИЧЕНКО Т. М. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Англійські скорочення в чатах

7. МУРТАЗАЛІЄВА Ельміра Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Тематичні групи фразеологічних одиниць німецької та української мов
8. МУСТАФАЄВА Сабіна Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Роль спортивної метафори у медіатекстах
9. НЕСМАШНИЙ Микола Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Запозичення як засіб поповнення словника англійської мови
10. ПИРІГ В. В. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Військова лексика як різновид спеціальної лексики
11. ШАНТАРЕНКО В. В. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Вплив неологізмів, запозичених із англійської мови, на сучасне фахове середовище

Секція 3

ІНТЕГРАЦІЙНІ ПРОЦЕСИ В ОСВІТНЬОМУ СЕРЕДОВИЩІ

Керівники: к.філол.н., доц. Агібалова Т.М.,
к.філол.н., доц. Карачова Д.В.
Секретар: викл. Ільченко Т.О.

1. ВОВЧЕНКО Катерина Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Роль німецьких приказок і прислів'їв у вивченні мови та культури
2. НЕДОХОДЮК Катерина Комунальний заклад «Харківська гуманітарно-педагогічна академія» Харківської обласної ради Гнучке навчальне середовище для підвищення ефективності індивідуалізації у процесі вивчення англійської мови
3. БОЛЄНСЬКА Світлана Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Білінгвізм як ознака сучасного освітнього простору
4. САПЄГІНА А. М. Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Про деякі аспекти загальних проблем перекладу

Секція 4

СУЧАСНІ ОСВІТНІ ТЕХНОЛОГІЇ У ВИЩІЙ ШКОЛІ.

Керівники: к.філол.н., доц. Сухова А.В.
доц. Царьова С.О.

Секретар: к.філол.н., доц. Самаріна В.В.

1. БІЛОВ Данило Володимирович Харківський національний автомобільно-дорожній університет М-23-22 Емоційно марковані інтернет-інструменти для опанування іноземної мови. Володимирович.
2. КЛИМЕНКО Анна Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Відкриті освітні ресурси в навчанні іноземних мов
3. КРАВЧЕНКО Вероніка Комунальний заклад «Харківська гуманітарно-педагогічна академія» Харківської обласної ради Застосування ігрових технологій у процесі навчання англійської мови в умовах Нової української школи
4. ОВЧАРЕНКО Марія Комунальний заклад «Харківська гуманітарно-педагогічна академія» Харківської обласної ради Особливості впровадження Project Based Learning у процесі навчання англійської мови
5. СЄДИХ Роман Єгорович Харківський національний автомобільно-дорожній університет ЕА-21мб-22 Мультимедійні технології в процесі тренінгу публічних виступів.
6. ФАДЄЄВА Дарія Національний технічний університет «Харківський політехнічний інститут» Learning English with the Help of Smart Phone

ДЛЯ ПОТАТОК

**Програма
Всеукраїнської науково-практичної конференції
студентів та молодих науковців
«Проблеми розвитку гуманітарних наук в контексті
глобальних трансформацій сучасного комунікаційного
простору»**

ХАРКІВ, 27 жовтня, 2023

***(лист Інституту модернізації змісту освіти від 10.01.2023 №
21/08-9)***

Відповідальний за випуск
Комп'ютерна верстка

В.В. Самаріна
А.Л. Тихонравов